



Bozen / Bolzano, 01.02.2018

Trasmissione mediante PEC

Übermittlung mittels ZEP

An alle Bieter der Ausschreibung

A tutti i partecipanti alla gara

Zur Kenntnis:

Per conoscenza:

An die gf. Direktorin der Abteilung 11. Hochbau
und Direktorin des Amtes 11.2 Hochbau West
Marina AlbertoniAn den einzigen Verfahrensverantwortlichen (RUP)
Stefan Canale

An die Agentur für Presse und Kommunikation

ALLE IM HAUSE

**22.02.051.085.01 Mitteilung eines
endgültigen Zuschlages nach Art. 76
Abs. 5 GvD Nr. 50/2016**

**22.02.051.085.01 Comunicazione di
aggiudicazione definitiva ai sensi
dell'articolo 76 comma 5 D.lgs. n. 50/2016**

Offenes Verfahren zur Vergabe folgender
Architektur- und Ingenieurdienstleistungen:

Verwaltungstechnische Abnahme

für das Bauvorhaben:

**Neubau von zwei Turnhallen für die
Landeshotelfachschule „Kaiserhof“ und
die LBS für Gastgewerbe „Savoy“ in
Meran**

Procedura aperta per l'appalto del seguente
servizio attinente all'architettura ed
all'ingegneria:

collaudo tecnico-amministrativo

per l'opera:

**costruzione di due palestre per la scuola
provinciale alberghiera "Kaiserhof" e la
scuola professionale provinciale
alberghiera "Savoy" a Merano.**

Tabaus Nr.

3/2018

Tabaus n.

Einheitscode CUP

B29H07000210003

Codice CUP

CIG

7349135A0C

CIG

Gesamtausschreibungshonorar

€ 27.556,67

Onorario complessivo a base di gara



Zuschlagsempfänger

Aggiudicatario

Ingenieur Patscheider & Partner GmbHVertragspreis (ohne Vor- und
Fürsorgebeiträge und MwSt.)Importo contrattuale (escluso contributi
previdenziali ed assistenziali e IVA)**€ 19.978,58**

Es wird mitgeteilt, dass die im Betreff genannte Vergabe laut Niederschrift Sammlung Nr. 8 vom 30.01.2017 der Abteilung 11 - Amt für Verwaltungsangelegenheiten – an den Wirtschaftsteilnehmer Ingenieur Patscheider & Partner GmbH zugeschlagen wurde, da dieser das wirtschaftlich günstigste Angebot unterbreitet hat.

Das Vergabeverfahren ist unter Beachtung der gesetzlichen Bestimmungen durchgeführt worden.

Der Zuschlag ist für den Zuschlagsempfänger sofort bindend, während dieser für die Verwaltung verbindlich wird, nachdem der entsprechende Vertrag abgeschlossen wird.

Der Auftraggeber übermittelt allen Bewerbern und Bieter, die beigelegte Aufstellung der Rangordnung der Bieter, zum Zweck der Erfüllung der Pflichten nach Art. 76 Abs. 5 GvD Nr. 50/2016.

Gegen die Bekanntmachung, die Ausschreibungsbedingungen und die verbundenen und darauf folgenden Maßnahmen betreffend die Abwicklung der Vergabe, kann vor dem zuständigen Verwaltungsgericht, Rekurs mit der Betreuung eines Rechtsanwaltes eingereicht werden. Der Termin für die Einlage des Rekurses ist nach Art. 120 des Kodexes des Verwaltungsprozesses 30 Tage ab Erhalt dieser Mitteilung.

Die Stillhaltefrist vor dem Vertragsabschluss läuft nach 35 Tagen ab Übersendung dieser Mitteilung gemäß Artikel 39, Abs. 1, L.G. Nr. 16/2015 ab.

Mit freundlichen Grüßen

Der geschäftsführender Amtsdirektor

Si comunica, che giusto verbale raccolta n. 8 dd. 30.01.2017 della Ripartizione 11 – Ufficio Affari amministrativi - l'operatore economico Ingenieur Patscheider & Partner GmbH è rimasto aggiudicatario dell'appalto in oggetto, avendo presentato l'offerta economicamente più vantaggiosa.

La procedura di gara è stata eseguita nel rispetto delle norme di legge.

L'aggiudicazione, mentre vincola immediatamente l'aggiudicatario, diverrà vincolante per l'Amministrazione provinciale con la stipulazione del contratto.

L'amministrazione committente trasmette a tutti i candidati e partecipanti, l'allegato elenco della graduatoria delle ditte, ai fini dell'assolvimento degli oneri previsti dall'articolo 76 comma 5 D.lgs. n. 50/2016.

Avverso il bando di gara, il disciplinare di gara ed i provvedimenti connessi e consequenziali relativi allo svolgimento della gara è ammesso ricorso al TAR competente, con il patrocinio di un avvocato. Il termine per la proposizione del ricorso è di 30 giorni dal ricevimento della presente comunicazione, ai sensi dell'art. 120 del Codice del processo amministrativo.

Il termine dilatorio per la stipulazione del contratto di cui all'art. 39, primo comma, L.P. n. 16/2015, scade decorsi 35 giorni dall'invio della presente comunicazione.

Cordiali saluti

Il direttore d'ufficio reggente

Sascha Aufderklamm

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

Anlage / Allegati:

1. Berechnungstabelle/ Tabella calcolo